

beim Hl. Stuhl Zurlauben offenbar anstrebte]², e in somma angustia di tempo per oggi mi rassegno. ...".

Dorsualnotiz von Heinrich Damian Leonz Zurlauben:

"N.º 4 [welche Zahl wieder durchgestrichen und durch eine "5." ersetzt wurde]

hat dass goldtene Creütz über Meylandt übersandt."

1) s. auch Zurlaubiana AH 109/56

2) s. ebenda AH 83/30

Original - AH 119, 189-190 - Blatt 189^v und 190^r leer; Textwiedergabe s. am Schlusse von AH 119

65

1748[?]¹ Januar 14., Solothurn

A

SCHREIBEN² VOM [FRANZ. AMBASSADOR JACQUES-DOMINIQUE MARQUIS] DE COURTEILLES [DE BARBERIE] AN DEN BENEFIZIATEN [DER ST. KONRADSPFRÜNDE, ABBÉ BEAT JAKOB ANTON] ZURLAUBEN, ZUG

"Je vous Suis tres obligé ... des voeux que vous faites pour moy a L'occasion de L'année ou nous entrons. L'estime que je fais de toute vostre maison et celle que vous meritez en particulier ne doit pas vous laisser douter que je ne Sois tres porté a vous donner pendant Son cours ... [des] marques de la parfaite consideration avec laquelle je Suis ...".

"1738[! - Courteilles de Barberie war vom 19. März 1738 bis zum 14. April 1749 Ambassador Frankreichs bei den eidg. Orten!³ -] le 1.[!] Janv.^r [:] Responce de Son Excellence pour les voeux de Nouvelle année."

1)

2) Auf dem Adressschildchen findet sich noch eine Zahlenangabe: "4 X [=Kreuzer?]", die vermutlich als Posttaxe zu interpretieren sein dürfte, sowie einige Federproben.

3) s. HBL S I 323 sowie Livet/Instructions I 281ff.

Original, mit Siegel. Dorsualnotiz von Beat Jakob Anton Zurlauben. AH 119, 191-192 - Blatt 191^v und 192^r leer